

Tous les moyens ont été pris pour faire comprendre à l'industrie canadienne qu'elle doit s'efforcer activement d'établir ses capacités aux États-Unis. On a aidé les entreprises canadiennes à établir des rapports directs avec les principaux entrepreneurs américains en vue de participer à des programmes comportant le partage de la production; et des efforts ont été faits en vue de renseigner les organismes d'approvisionnements du gouvernement des États-Unis et leurs principaux entrepreneurs sur les buts et objectifs du programme de partage de la production, ainsi que sur les procédés établis afin de permettre et d'encourager la participation du Canada au programme de production de défense de ce pays.

En 1959, de l'aide a été accordée à l'industrie canadienne pour le maintien d'une activité variée en matière de production de défense, principalement dans les domaines de l'électronique et de l'aéronautique. D'ordinaire, l'entrepreneur américain jouit d'un avantage parce que les frais de ses travaux préparatoires à la production et d'usinage sont réduits en raison de l'exécution de contrats antérieurs. L'aide a été fournie en vue d'absorber une partie des frais des travaux préparatoires à la production et d'usinage des entrepreneurs canadiens, les plaçant ainsi dans une position plus favorable pour concurrencer les entrepreneurs des États-Unis. Des contrats évalués à \$856,000 ont été adjugés pour établir la capacité de production en ce qui touche les tubes de magnétrons et pour absorber une partie des frais des travaux préparatoires à la production et d'usinage requis pour la fabrication d'antennes, de fournitures électriques et de radomes rigides.

La technologie de la production de défense canadienne ne peut être maintenue à un niveau convenable que par la participation aux travaux de perfectionnement des systèmes d'armes de défense des États-Unis, de même qu'au partage de leur production. En conséquence, on a fait ressortir, qu'un programme de partage des travaux de perfectionnement avec les États-Unis était un élément essentiel à l'effort de partage de la production. Les modalités sur le partage de ces travaux ont progressé à tel point qu'une entente sur des procédés précis et des principes acceptés de contrôle et d'exploitation a été passée avec l'Aviation et l'Armée des États-Unis, et que des pourparlers à cet effet ont été entrepris avec la Marine des États-Unis.

L'industrie canadienne a également reçu de l'aide financière pour un programme à long terme de travaux de perfectionnement pour la défense destiné à maintenir et améliorer sa compétence scientifique et technique afin qu'elle puisse être en mesure, dans l'avenir, d'avoir une plus grande part dans les programmes de production de défense des États-Unis. Des projets pour lesquels on a approuvé une telle assistance, en 1959, se rapportaient notamment à des moteurs à turbines de 500 h.p., à des améliorations aux avions *Caribou*, des radomes à structure métallique et à des auxiliaires de navigation *Doppler*.

**1.—Valeur nette des contrats passés par le gouvernement fédéral, ainsi que ses dépenses pour la défense, par programme, 1958 et 1959**

NOTA.—Y compris tous les contrats passés par le ministère de la Production de défense et la *Defence Construction (1961) Limited* pour le compte du ministère de la Défense nationale. La valeur nette comprend la valeur de tous les nouveaux contrats et la valeur des modifications apportées aux contrats déjà en vigueur, qu'elles entraînent une augmentation ou une diminution des frais.

Programme	Valeur nette de tous les contrats		Dépenses pour la défense	
	1958	1959	1958	1959
	(milliers de dollars)		(milliers de dollars)	
Avions.....	300,258	202,632	341,022	245,893
Navires.....	77,140	25,989	49,937	35,056
Chars de combat et véhicules.....	10,874	7,893	11,883	7,574
Armes.....	10,570	7,651	18,153	12,963
Munitions et explosifs.....	21,298	11,398	24,857	32,930
Matériel électronique et de communication.....	73,409	82,300	99,469	99,986
Combustibles et lubrifiants.....	53,907	57,768	46,512	40,444
Vêtements et équipement.....	6,124	18,808	7,088	20,639
Construction.....	66,956	67,141	48,516	67,723
Autres.....	110,316	109,976	110,289	110,234
<b>Total.....</b>	<b>730,650</b>	<b>591,556</b>	<b>757,727</b>	<b>673,441</b>